

REPUBLICA



MOLDOVA

CERTIFICAT DE ÎNREGISTRARE

ÎNTRERINDEREA INDIVIDUALĂ "PETRU BALAN"
ESTE ÎNREGISTRATĂ LA CAMERA ÎNREGISTRĂRII DE STAT

Numărul de indentificare de stat - codul fiscal
1003600079763

Data înregistrării

19.02.1997

Data eliberării

19.12.2005

Bolboceanu Adela, registrator de stat

Funcția, numele, prenumele persoanei
care a eliberat certificatul

semnătura



MD 0046598



Republica Moldova
BANCA COMERCIALĂ
"COMERTBANK" S.A.
l.: (373 22) 839 839
tel: (373 22) 839 840
http://www.comertbank.md
e-mail: secretary@comertbank.m



COMERTBANK

Республика Молдова
КОММЕРЧЕСКИЙ БАНК
"COMERTBANK" S.A.
2043, мун. Кишинев, ул. Индепенденцей 1/1
тел.: (373 22) 839 839
факс: (373 22) 839 840
http://www.comertbank.md
e-mail: secretary@comertbank.md

Nr. 11/ 1151

Ref: F/NR din 27.06.2018

CERTIFICAT

Prin prezentul, BC „COMERTBANK” S.A., confirmă că întreprinderea PETRU BALAN I.I. cod fiscal (IDNO)– 1003600079763, deține următoarele conturi în BC „COMERTBANK” S.A.:

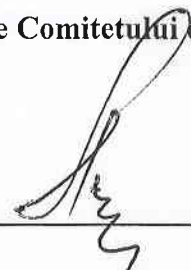
1. Nr. MD70CM000225104980142472 (MDL),
2. Nr. MD43CM000225109780242472 (EUR).

Certificatul este eliberat pentru a fi prezentat la cerere.




Alexandru Radu

Prim-vicepreședintele Comitetului de conducere


Valentina Lebadă
Contabil-șef



Ex.: A. Risnita
Tel.: 022 839-709

CERTIFICAT
privind lipsa sau existența restanțelor față de bugetul public național

Nr.
№ A1931096

din
от 07.08.2019

1. Destinația / Назначение

Achiziții publice

2. Date despre contribuabil / Информация о налогоплательщике

Denumirea Наименование	Codul fiscal / Numărul de identificare Фискальный код / Идентификационный номер
PETRU BALAN I.I.	1003600079763
Adresa sediului de bază (strada, numărul) Адрес основного месторасположения (улица, номер)	Codul - Denumirea localității Код - Наименование населенного пункта
Victoriei nr.28	3101-OR.CRIULENI

3. Atestarea lipsei sau existenței restanțelor conform datelor Sistemului Informațional Automatizat /

Подтверждение отсутствия или наличия недоимки согласно данных Информационной автоматизированной системы

La data emiterii prezentului certificat restanța față de bugetul public național constituie/ На дату выдачи данной справки недоимка перед национальным публичным бюджетом составляет:
0,00 lei/лей.

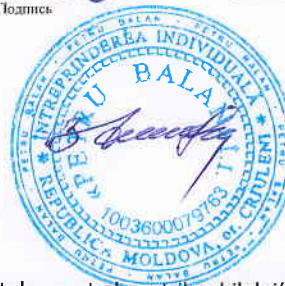
4. Valabil până la / Действителен до 22.08.2019

5. Autentificarea Serviciului Fiscal de Stat / Подтверждение Государственной налоговой службы



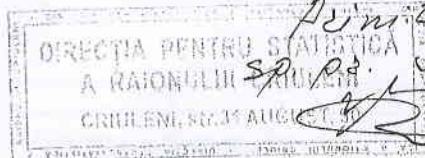
Semnătura/Подпись

Numele și prenumele/Фамилия и имя



Este extras din Sistemul Informațional al SFS SIA „Contul curent al contribuabilului”// 07.08.2019 ora 10:26:53
cu aplicarea prevederilor pct. 82-83 Ordin IFPS nr.400 din 14.03.2014 (Monitorul Oficial 72-77/399, 28.03.2014)

NOTA (0,00)



Anexa la SNC

"Prezentarea rapoartelor financiare"

Aprobat de Ministerul Finantelor
al Republicii Moldova

02.03.18

Data primirii

SITUATIILE FINANCIARE
pentru perioada 2017 r.

Entitatea "PETRU BALAN" I.I.

(Denumirea completa)

38429728

Cod CUIIO

1003600079763

Cod IDNO

Sediul:

4801

Criuleni

Cod postal

Raionul (municipiul, UTA); Localitatea

3101

Cod CUATM

VICTORIEI 20

strada, nr, bl

Activitatea principala producere pline

Cod CAEM, rev.2

1071

od CAEM, editia 200

Forma de proprietate privata

Cod CFP

Forma organizatorico-juridica

42U

Cod CFOJ

Date de contact: Tel. 024822317

e-mail balan5555@yandex.ru

WEB

Unitatea de masura: lei

Numele si coordonatele al contabilului - sef: DI (dna) BALAN ELENA

Tel.

Anexa 8

Nota informativa privind veniturile si cheltuielile clasificate dupa natura

Indicatori	Cod rd.	Perioada de gestiune	
		precedenta	curenta
1	2	3	4
Venituri din vinzari	010	7137181	6868110
Alte venituri din activitatea operationala	020	5000	9027
Venituri din alte activitati	030	15253	833
Total venituri (rd.010 + rd.020 + rd.030)	040	7157434	6877970
Variatia stocurilor	050	(4356)	(445539)
Costul vinzarilor	060	2126622	2138642
Cheltuieli privind stocurile	070	2896559	2718151
Cheltuieli cu personalul privind remunerarea muncii	080	528507	700204
Contributii de asigurari sociale de stat obligatorii si	090	209266	269926
Cheltuieli cu amortizarea si depreciera activelor imobilizate	100	701210	967513
Alte cheltuieli	110	181129	78908
Cheltuieli din alte activitati	120	12101	169514
Total cheltuieli (rd.050 + rd.060 + rd.070 + rd.080 + rd.090 + rd.100 + rd.110 + rd.120)	130	6651038	6597319
Profit (pierdere) pina la impozitare (rd.040 - rd.130)	140	506396	280651
Cheltuieli privind impozitul pe venit	150	128	11058
Profit (pierdere) net al perioadei de gestiune (rd.140 - rd.150)	160	506268	269593



BILANTUL
31.12.17

Nr. d/o	Activ	Cod. rd.	Sold la	
			Inceputul perioadei	Sfirsitul perioadei
1	2	3	4	5
1.	Active imobilizate			
	Imobilizari necorporate	010	107656	107656
	Imobilizari corporale in curs de executie	020	4118077	4341611
	Terenuri	030	468092	471092
	Myloace fixe	040	8103505	7863934
	Resurse minerale	050		
	Active biologice imobilizate	060		
	Investitii financiare pe termen lung in parti neafiliate	070		
	Investitii financiare pe termen lung in parti afiliate	080		
	Investitii imobiliare	090		
	Creante pe termen lung	100		
	Avansuri acordate pe termen lung	110		
	Alte active imobilizate	120		
	Total active imobilizate (rd.010 + rd.020 + rd.030 + rd.040 + rd.050 + rd.060 + rd.070 + rd.080 + rd.090 + rd.100 + rd.110 + rd.120)	130	12797330	12784293
2.	Active circulante			
	Materiale	140	541200	779880
	Active biologice circulante	150	234869	316646
	Obiecte de mica valoare si scurta durata	160	192267	231766
	Productia in curs de executie si produse	170	12287	457826
	Marfuri	180	282151	239439
	Creante comerciale	190	260486	207168
	Creante ale partilor afiliate	200		
	Avansuri acordate curente	210		417784
	Creante ale bugetului	220	763389	794651
	Creante ale personalului	230		
	Alte creante curente	240		
	Numerar in casierie si la conturi curente	250	1050474	947850
	Alte elemente de numerar	260		
	Investitii financiare curente in parti neafiliate	270		
	Investitii financiare curente in parti afiliate	280		
	Alte active circulante	290	6724	5104
	Total active circulante (rd.140 + rd.150 + rd.160 + rd.170 + rd.180 + rd.190 + rd.200 + rd.210 + rd.220 + rd.230 + rd.240 + rd.250 + rd.260 + rd.270 + rd.280 + rd.290)	300	3343857	4398114
	TOTAL ACTIVE (rd.130+rd.300)	310	16141187	17182407

PASIV			
3.	Capital propriu		
	Capital social si suplimentar	320	374691
	Rezerve	330	1039163
	Corectii ale rezultatelor anilor precedenti	340	
	Profit nerepartizat (pierdere neacoperita) al anilor precedenti	350	506268
	Profit net (pierdere neta) al perioadei de gestiune	360	269593
	Profit utilizat al perioadei de gestiune	370	
	Alte elemente de capital propriu	380	1189289
	Total capital propriu (rd.320+rd.330+rd.340+rd.350+rd.360+rd.370+rd.380)	390	3109411
4.	Datorii pe termen lung		
	Credite bancare pe termen lung	400	
	Imprumuturi pe termen lung	410	
	Datorii pe termen lung privind leasingul financiar	420	
	Alte datorii pe termen lung	430	
	Total datorii pe termen lung (rd.400+rd.410+rd.420+rd.430)	440	
5.	Datorii curente		
	Credite bancare pe termen scurt	450	
	Imprumuturi pe termen scurt	460	8577972
	Datorii comerciale	470	250326
	Datorii fata de partile afiliate	480	
	Avansuri primite curente	490	
	Datorii fata de personal	500	2089
	Datorii privind asigurarile sociale si medicale	510	14127
	Datorii fata de buget	520	3020
	Venituri anticipate curente	530	
	Datorii fata de proprietari	540	247724
	Finantari si incasari cu destinatie speciala curente	550	3227393
	Provizioane curente	560	534655
	Alte datorii curente	570	174470
	Total datorii curente (rd.440+rd.450+rd.460+rd.470+rd.480+rd.490+rd.500+rd.510+rd.520+rd.530+rd.540+rd.550+rd.560+rd.570)	580	13031776
	TOTAL PASIVE (rd.390+rd.440+rd.580)	590	16141187

* Capitalul statutar al agentilor economici stabilit de fondatori la finele perioadei de gestiune curente, care nu sunt obligati conform legislatiei si urmeze inregistrarea de stat a acestuia

SITUATIA DE PROFIT SI PIERDEREde la 01.01.17 pina la 31.12.17

Indicatori	Cod rd.	Perioada de gestiune	
		precedenta	curenta
1	2	3	4
Venituri din vinzari	010	7137181	6868110
Costul vinzariilor	020	6457808	6332897
Profit brut (pierdere bruta) (rd.010-rd.020)	030	679373	535213
Alte venituri din activitatea operationala	040	5000	9027
Cheltuieli de distribuie	050	121606	169514
Cheltuieli administrative	060	59523	78908
Alte cheltuieli din activitatea operationala	070	10512	16000
Rezultatul din activitatea operationala: profit (pierdere) (rd.030+rd.040-rd.050-rd.060-rd.070)	080	492733	279818
Rezultatul din alte activitati: profit (pierdere)	090	13664	833
Profit (pierdere) pina la impozitare (rd.080 + rd.090)	100	506396	280651
Cheltuieli privind impozitul pe venit	110	128	11058
Profit net (pierdere neta) al perioadei de gestiune (rd.100 - rd.110)	120	506268	269593

Anexa 3

SITUATIA MODIFICARILOR CAPITALULUI PROPRIUde la 01.01.17 pina la 31.12.17

Nr cap.	Indicatori	Cod rd.	Soldul la inceputul perioadei de gestiune	Majorari	Diminuari	Soldul la sfirsitul perioadei de gestiune
1	2	3	4	5	6	7
1	Capital social si suplimentar					
	Capital social (311)	010	15300			15300
	Capital suplimentar (312)	020	359391			359391
	Capital nevarsat (313)	030	()			()
	Capital neinregistrat (314)	040				
	Capital retras (315)	050	()			()
	Total capital social si suplimentar (rd.010+rd.020+rd.030+rd.040 +rd.050)	060	374691			374691
2	Rezerve					
	Capital de rezerva (321)	070				
	Rezerve statutare (322)	080				
	Alte rezerve (323)	090	1039163			1039163
	Total rezerve (rd.070+rd.080+rd.090)	100	1039163			1039163
3	Profit nerepartizat (pierdere neacoperit?)					
	Corectii ale rezultatelor anilor precedenti (331)	110				
	Profit nerepartizat (pierdere neacoperita) al anilor precedenti (332)	120	506268		506268	
	Profit net (pierdere neta) al perioadei de gestiune (333)	130	X	269593		269593
	Profit utilizat al perioadei de gestiune (334)	140	X			
	Rezultatul din tranzitia la noile reglementari contabile (335)	150				
	Total profit nerepartizat (pierdere neacoperita) (rd.110+rd.120+rd.130+rd.140 +rd.150)	160	506268	269593	506268	269593
4	Alte elemente de capital propriu, din care (341+342+343)	170	1189289			1189289
	Diferente din reevaluare	171				
	Subventii entitatilor cu proprietate publica (344)	172				
	Total capital propriu (rd.060+rd.100+rd.160+rd.170)	180	3109411	269593	506268	2872736



CERTIFICAT DE CONFORMITATE

SM SR EN ISO/CEI 17065
OCpr-001

Nr. de înregistrare

OCpr - 001 11 A002472-18

Data emiterii

05 septembrie 2018

Valabil până la

05 septembrie 2019

ORGANISMUL DE CERTIFICARE OCpr - 001

ORGANISMUL DE CERTIFICARE PRODUSE (OCP) din cadrul Î.S. "Centrul de Metrologie Aplicată și Certificare" (Î.S. CMAC). Adresa juridică: șos. Muncești, 162a, MD 2002, mun. Chișinău; Adresa fizică: str. E. Coca, 28, MD 2064, mun. Chișinău; tel.: 022 719279, 022 750463; fax: 022 745489.

PRIN PREZENTUL DOCUMENT SE CONFIRMĂ FAPTUL, CĂ PRODUSELE IDENTIFICATE ASTFEL:
DENUMIREA / DESCRIEREA

Pâine "Împletită" din făină de grâu calitate superioară, întii.
Pâine "Nistru" din făină de grâu calitate superioară, întii.
Pâine "Criuleni" din amestec de făină de grâu de calitate întii și doi.
Pâine "De seară" din amestec de făină de grâu calitate întii și făină de seară semialbă.
Pâine "De tărite" din făină de grâu de calitate întii cu adaos de tărite de grâu.
Colaci împlețiți, împletitură cu mac din făină de grâu calitate superioară.
Chifle, rulade de cozonac din făină de grâu calitate superioară, întii, în sortiment.
Produse din aluat foitaj cu drojdie: chifle, croissant cu diverse umpluturi din făină de grâu calitate superioară, întii
Produse fabricate în serie conform cerințelor HG Nr. 775 din 03.07.2007.

Codul NCM
190590300
190590600

SÎNT CONFORME CU CERINȚELE OBLIGATORII STABILITE ÎN:

HG Nr. 775 din 03.07.2007 anexa 1, anexa 2, p. a, p.b; HG Nr. 520 din 22.06.2010, anexa, p.43, p.51.
NFRP 2000 din 27.02.2001, anexa F, p.2.4.

PRODUCĂTOR

ÎI "Petru Balan", str. Victoriei, 28, or. Criuleni.
Brutăria - or. Criuleni, str. Orheiului, 53.

SOLICITANT

Producătorul.

Asigurăm și declarăm pe propria răspundere că, în perioada afliării produselor în posesia întreprinderii noastre, au fost respectate toate cerințele privind transportul, depozitarea și păstrarea produselor menționate în prezenta copie a certificatului de conformitate și aceste produse nu pun în pericol securitatea națională, viața, ereditatea, sănătatea și bunăstarea consumatorilor și nu produce impact negativ asupra mediului înconjurător.

Codul țării
MD

Codul IDNO
100360007976

CERTIFICATUL ESTE ELIBERAT ÎN BAZA

Raport de evaluare final Nr. 2671 - RE din 05.09.2018, eliberat de OCP al Î.S. CMAC, str. E.Coca 28, mun. Chișinău, MD 2064, certificat de acreditare Nr. OCpr-001 din 09.09.2014.
Rapoarte de încercări Nr. 5502 - 5507 din 05.09.2018, eliberate de LÎPA al Î.S.CMAC, str. E.Coca 28, mun. Chișinău, MD 2064, certificat de acreditare Nr. LÎ - 086 din 01.09.2016.
Autorizație sanitară de funcționare Nr. 1340 din 03.06.2016, eliberată de Centrul de Sănătate Publică din r/l. Criuleni.

INFORMAȚIE SUPPLEMENTARĂ:

Schema de certificare 3. Supravegherea se va efectua una dată pe an de către OCP al Î.S. CMAC. Certificatul este valabil doar în cazul asigurării cu informație în limba de stat al fiecărui ambalaj de produs conform legislației în vigoare. Acord Nr. 5385/2018 din 05.09.2018. Dosar Nr. 1134.

Titularul prezentului certificat deține dreptul și este obligat să aplice marca națională de conformitate SM pe produsele specificate în prezentul certificat

Seria A 002472



Conducătorul organismului de
certificare

[Signature]

Melnic L.

Formularul ofertei (F3.1)

Data depunerii ofertei: "15" august 2019

Cererea Ofertei de Preturi Nr.21010970

Invitație la licitația Nr.: _____

Alternativa Nr.: _____

Către: LICEUL TEORETIC " MIHAI EMINESCU "DUBASARI [numele deplin al autorității contractante]

Î.I."PETRU BALAN" declară că:

[denumirea ofertantului]

a) Au fost examinate și nu există rezervări față de documentele de atribuire, inclusiv modificările nr. _____

[introduceți numărul și data fiecărei modificări, dacă au avut loc]

b) **Î.I."PETRU BALAN"** se angajează să

[denumirea ofertantului]

furnizeze/presteze, în conformitate cu documentele de atribuire și condițiile stipulate în specificațiile tehnice și preț, următoarele bunuri și/sau servicii _____

PRODUSE ALIMENTARE

[introduceți o descriere succintă a bunurilor și/sau a serviciilor]

c) Suma totală a ofertei fără TVA constituie: **23400.00(douazeci si trei mii patru sute sase) lei**

[introduceți prețul pe loturi (unde e cazul) și totalul ofertei în cuvinte și cifre, indicând toate sumele și valutele respective]

d) Suma totală a ofertei cu TVA constituie: **25272,00(douazeci si cinci mii doua sute saptezeci si doi)lei**

[introduceți prețul pe loturi (unde e cazul) și totalul ofertei în cuvinte și cifre, indicând toate sumele și valutele respective]

e) Prezenta ofertă va rămâne valabilă pentru perioada de timp specificată în **FDA4.8.**, începând cu data-limită pentru depunerea ofertei, în conformitate cu **FDA5.2.**, va rămâne obligatorie și va putea fi acceptată în orice moment până la expirarea acestei perioade;

f) În cazul acceptării prezentei oferte, **Î.I."PETRU BALAN"**

[denumirea ofertantului]

se angajează să obțină o Garanție de bună execuție în conformitate cu **FDA7**, pentru executarea corespunzătoare a contractului de achiziție publică.

g) Nu sîntem în nici un conflict de interese, în conformitate cu punctul **IPO5.4.**

h) Compania semnatară, afiliații sau sucursalele sale, inclusiv fiecare partener sau subcontractor ce fac parte din contract, nu au fost declarate neeligibile în baza prevederilor legislației în vigoare sau a regulamentelor cu incidență în domeniul achizițiilor publice, în conformitate cu punctul **IPO5.5.**

Semnat: B. Petru Balan
[semnătura persoanei autorizate pentru semnarea ofertei]

L.Ș.

Nume: **BALAN PETRU**

În calitate de: **DIRECTOR**

[funcția oficială a persoanei ce semnează formularul ofertei]

Ofertantul: **Î.I."PETRU BALAN"**

Adresa: **OR.CRIULENI,STR.VICTORIEI,28**

Data: **"15" AUGUST 2019**



AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
Subdiviziunea teritorială pentru siguranța alimentelor



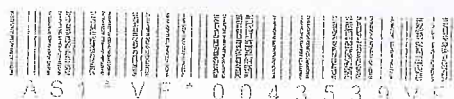
AUTORIZAȚIE
SANITAR-VETERINARĂ
DE FUNCȚIONARE



Seria ASVF

„07” decembrie 2018

Nr.



Valabilă până la „07” decembrie 2019

1. Eliberată

Î. I. "PETRU BALAN"

(denumirea agentului economic, adresa, telefonul)

or. Criuleni, r-nul Criuleni

pentru funcționarea

Transport auto FORD TRANZIT

(denumirea obiectului, adresa, telefonul)

CRAT 394

2. Profilul activității

Transportarea produselor alimentare

cu respectarea regimului necesar conform

cerințelor Legii în vigoare a Republicii Moldova.

a produselor alimentare de origine animală, a furajelor și

a produselor care conțin componente de origine animală, alte specificații de activitate

3. Baza emiterii autorizației

Documentația prezentată la D.R.S.A. Criuleni

și referatul tehnic nr. 85 din 07.12.2018

Agentul economic, titular al prezentei autorizații, este obligat:

- a) să respecte necondiționat prescripțiile referatului tehnic pentru acordarea prezentei autorizații;
- b) la expirarea valabilității autorizației, să organizeze înnoirea acesteia în modul stabilit, să asigure respectarea cerințelor sanitare-veterinare prin prisma actelor legislative și a altor acte normative în vigoare.

Nerespectarea condițiilor în a căror bază a fost emisă prezenta autorizație, schimbarea sau efectuarea altor activități atrage, după caz, suspendarea autorizației.

Șeful Subdiviziunii
teritoriale pentru
siguranța alimentelor

Criuleni

(semnătura)

Serafim Babeneș

(numele, prenumele)



Reclamații și sugestii la telefonul:

0248-24010

AGENTIA NAȚIONALĂ PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
Subdiviziunea teritorială pentru siguranța alimentelor



AUTORIZAȚIE
SANITAR-VETERINARĂ
DE FUNCȚIONARE



„10 „ianuarie 2018
Seria ASVF
Nr.

Valabilă până la „ ” 20

1. Eliberată Î.I. "PETRU BALAN"
(denumirea agentului economic, adresa, telefonul)
or. Criuleni, str. Victoriei 28
pentru funcționarea Brutărie
(denumirea obiectului, adresa, telefonul)
or. Criuleni, str. Orheiului nr.53
2. Profilul activității Recepționarea și depozitarea materiei prime,
(abataj, achiziționare, păstrare, prelucrare)
fabricarea și realizarea produselor de patiserie
(fabricare, distribuție, transportare, comercializare a animalelor vii, a materiei prime,
și panificație cu respectarea cerințelor Legislației
a produselor alimentare de origine animală, a furajelor și
în vigoare a Republicii Moldova.
a produselor care conțin componente de origine animală, alte specificații de activitate)
3. Baza emiterii autorizației Documentația prezentată la D.R.S.A. Criuleni
și referatul tehnic nr. 03 din 10.01.2018

Agentul economic, titular al prezentei autorizații, este obligat:

- a) să respecte necondiționat prescripțiile referatului tehnic pentru acordarea prezentei autorizații;
b) la expirarea valabilității autorizației, să organizeze înnoirea acesteia în modul stabilit, să asigure respectarea cerințelor sanitar-veterinare prin prisma actelor legislative și a altor acte normative în vigoare.
Nerespectarea condițiilor în a căror bază a fost emisă prezenta autorizație, schimbarea profilului ori efectuarea altor activități atrage, după caz, suspendarea autorizației.

Șeful Subdiviziunii
teritoriale pentru
siguranța alimentelor Criuleni



Serafim Babenco
(semnătura)

Serafim Babenco
(numele, prenumele)

Reclamații și sugestii la telefonul: 0248-93805

Falsificarea autorizației se pedepsește conform legislației în vigoare.



NR. 16

DIN " 18 " 05 "2018

Date referitor la fondatorii Î.I."Petru Balan"

La Î.I."Petru Balan" este un singur
fondator- Balan Petru

Cod personal 0960409603948

Director
Î.I."Petru Balan"



P.Balan



AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE

SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

93972 28.03. 2019 valabil 28.03.2020
nr. din of

№ OT

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов
в пищевой продукции растительного происхождения

SRL "GALEXIM GRUP", mun.Chișinău, a/j str. V.Lupu 6a ap.8

Eliberat

Issued

Выдан

(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Făină de grâu

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте

Consum uman Republica Moldova

Pentru consum uman

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

Produse - "Vinnytskyi Kombinat Khlibproductiv Nr.2" Ucraina

Condiții de păstrare în conformitate cu Reglementările Tehnice în vigoare

Tara de origine

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

Numărul de ambalaje

Number of packages

Номер упаковки

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

În scop de import și plasare pe piață

Saci de polipropilenă

Raport de încercări Nr.: 121 din 28 martie 2019

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета о лабораторных испытаниях соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальным законодательством.

DMSA Chișinău

Roman VENGER

Conducător

Manager

Руководитель

(numele, prenumele, semnatura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и печать)

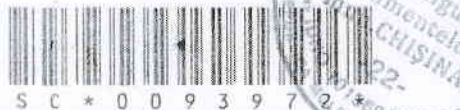
28.03.2019

Ex.Voicu M

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи





AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR
NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY
НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE
SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

93473 " 31.01. 2019 valabil 30.01.2020
nr. din of
№ от

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin
о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов
в пищевой продукции растительного происхождения

SRL "GALEXIM GRUP", mun. Chișinău, a/j str. V. Lupu 6a ap. 8

Eliberat
Issued
Выдан

(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Făină de secară

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac
Name of foodstuffs in assortment, regardless the type of packing/bulk

Наименование пищевой продукции в ассортименте
Consum uman Republica Moldova

Pentru consum uman

For human consumption

Для потребления человеком

Pentru hrană animalelor

For animal feed

На корм животных

Producător-OAO "BOBRUISCHII KHP" - Bielorusia
Condiții de păstrare în conformitate cu Reglementările Tehnice în vigoare

Tara de origine

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

În scop de import și plasare pe piață

Saci de polipropilenă

Raport de încercări Nr.: 020 din 30 ianuarie 2019

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам анализа лабораторных испытаний соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

DMSA Chișinău

Roman VENGER

Conducător

Manager

Руководитель

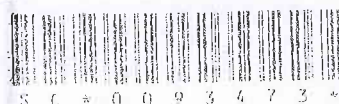
31.01.2019

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи

Ex. Voicu M.



NR. 10

DIN " 16 " 08 "2019

Î.I."Petru Balan „ are în stoc 50tone de făină

Directorul

Î.I."Petru Balan „ P.Balan



AGENȚIA NAȚIONALĂ PENTRU SĂNĂTATE PUBLICĂ

Centrul de Sănătate Publică Chișinău

Deviz de cheltuieli

privind efectuarea investigațiilor de laborator sanitaro-igienice și bacteriologice a
a produselor alimentare la II „Petru Balan”, secție producere mezeluri, panificație or. Criuleni

No cl/o	Lucrul efectuat	Punctul conform catalogului de prețuri	Costul unei lucrări	Numarul probelor pe an	Prețul total, (lei)	Executorul
I.	Investigații bacteriologice					
	<i>Mezeluri 3 probe/lunar</i>					
1	Determinarea NGMAFA	§ VII (1) p.3735	53,00	36	1908,00	Laboratorul microbiologic
2	Bacterii coliforme	§ VII (1) p.3736	36,00	36	1296,00	
3	Clostridii Sulfitreducătoare	§ II (2.1) p.142	57,00	36	2052,00	
4	Staphylococcus Aureus	§ VII (1) p.3738	36,00	36	1296,00	
5	Enterobacterii patogene, inclusiv Salmonella 1 probă/lunar	§ VII (1) p.3737	110,00	12	1320,00	
6	Listeria monocytogenes 1 probă/lunar	§ VII (1) p.3739.1	300,00	12	3600,00	
	total investigații bacteriologice				11472,00	
II.	Investigații sanitaro-igienice					
	<i>Mezeluri 2 probe/lunar</i>					
1	Umiditatea	§ I (1.2) p.26	58,00	24	1392,00	Laboratorul sanitaro-igienic
2	Conținut de sare	§ I (1.2) p.29	57,00	24	1368,00	
3	Nitriți	§ I (1.2) p.43	101,00	24	2424,00	
	<i>Mezeluri 1 probă/lunar</i>					
1	Grăsimi	§ I (1.2) p.44	120,00	12	1440,00	
2	Proteine	§ I (1.2) p.44	120,00	12	1440,00	
3	Fosfați	§ I (1.2) p.45	181,00	12	2172,00	
4	Amidon	§ I (1.2) p.43	101,00	12	1212,00	
	<i>Pîine, produse de panificație 1 probă/lunar</i>					
1	Umiditatea	§ I (1.2) p.26	58,00	12	696,00	
2	Porozitate	§ I (1.2)4) p.50	19,00	12	228,00	
3	Aciditate	§ I (1.2) p.25	29,00	12	348,00	
	<i>Produse de panificație 1 probă/an</i>					
1	Aflatoxin	§ I (1.2) p.34	248,00	1	248,00	
2	Zearalenona	§ I (1.2) p.34	248,00	1	248,00	
3	Dezoxinivalenol	§ I (1.2) p.34	248,00	1	248,00	
	Total investigații sanitaro-igienice:				13464,00	
III.	Evaluarea rezultatelor	§ IV p.279	234,00	24	5616,00	E. Grecu
	Prelevarea probelor de produse	§ IV p.226	83,00	24	1992,00	CSP Criuleni
				total:	7608,00	
	Total pe contract:				32544,00	

Executor responsabil C. Grecu

Șef - adjunct L. Antosii

Șef laborator Sv. Gonța

"EXECUTOR"

L.S. E. Tcaci



CONTRACT UL nr. 61

mun. Chisinau

"23" ianuarie 2019

Noi, subsemnații *Agencia Națională pentru Sănătate Publică* reprezentanta prin șef *Centrul de Sănătate Publică Chișinău* dna *Eudochia Teaci* care activează în baza Regulamentului, numit în continuare "EXECUTOR", pe de o parte și *Îl „Petru Balan,”* numit în continuare "BENEFICIAR" în persoana directorului *P. Balan*, care activează în baza statutului, am încheiat prezentul contract privind următoarele:

I. OBIECTUL CONTRACTULUI

- 1.1. "Beneficiarul" solicită, iar "Executorul" își asumă obligațiunile:
 - 1.1.1. Colectarea probelor și efectuarea investigațiilor de laborator și măsurărilor instrumentale;
 - 1.1.2. Estimarea rezultatelor.

II. RESPONSABILITATEA PĂRȚILOR

- 2.1 "Beneficiarul" asigură la obiectiv condițiile necesare de activitate a specialistilor "Executorului" (acces liber, pentru efectuarea colectării mostrelor).
- 2.2 Pentru neexecutarea obligațiilor contractuale părțile poartă răspundere în conformitate cu legislația în vigoare a RM.

III. MODUL DE ACHITARE PREDARE ȘI RECEPȚIE A LUCRĂRILOR

- 3.1 Plata pentru efectuarea investigațiilor este stabilită conform ordinul MS nr. 624 din 11.08.2011, a HG nr. 533 din 13.07.2011, HG nr. 1406 din 26.12.2016 și HG nr. 1460 din 30.12.2016 și constituie conform anexei *32544,00, 00 lei (treizeci două mii cinci sute patruzeci și doi lei 00 bani), fără TVA.*
- 3.2 În caz de suspendare a catalogului sus numit și întărire a noilor prețuri, suma contractului se schimbă automat (conform contului de plată).
- 3.3 Achitarea se efectuează de "Beneficiar" după colectarea mostrelor: conform investigațiilor efectuate - vezi anexa la contract, sau notelor de serviciu.
- 3.4 "Executorul" estimează rezultatele investigațiilor "Beneficiarului" după ce ultimul achită lucrările.

IV. TERMENUL ACȚIUNII CONTRACTULUI

De la "23" ianuarie 2019

pîna "23" ianuarie 2020

V. ADRESELE JURIDICE ȘI RECHIZITELE BANCARE

"EXECUTOR":

Agencia Națională pentru Sănătate Publică
Centrul de Sănătate Publică Chișinău

C/F 1018601000021

MFO TREZMD2X

MD19TRPAAA142310A15826AA

Beneficiar: ME TR Chisinau-bugetul de stat
mun. Chisinau

str. Hîndetu, 49

tel. 022574329

fax: 022574300

L.Ș.

/ E. Teaci

"BENEFICIAR":

Îl „Petru Balan,”

C/F 1003600079763

BC „Comerțbank. SA

CMTBMD2X

MD70CM000225104980142472

str. Victoriei 28,

or. Criuleni

Tel: 069141120

L.Ș.

/ P. Balan

Or.Criuleni
Î.I."Petru Balan"
C/F 100360079763

CERTIFICATUL PENTRU CONFIRMAREA CAPACITĂȚII
EXECUTĂRII CALITATIVE A CONTRACTULUI DE ACHIZIȚIE.

- Î.I."Petru Balan" produce produse de panificație din anul 2002.
- Volumul de producere 200 000kg pe an
- La întreprindere în secția de panificație sînt angajați 23 muncitori calificați.
- Brutăria este dotată cu utilaj modern.
- Întreprinderea asigură cu produse de panificație și din carne Instituțiile Bugetare a 25 de Primării din raioanele Criuleni, Dubasari, Strășeni.
- La moment reclamații de la beneficiarii de Stat nu avem.

Directorul

Î.I."Petru Balan"



P. Balan